Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Dzos Volants**	**NCE**
CLUB 2	**Buix**	**NCEE**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Bussy**	Date / Datum Date / Data	**02.09.2023**
Start / Beginn Début / Inizio **14:00**	End / Ende Fin / Fine **15:49**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**NVCA36**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	38

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	223900	GUERRY Eveline	
Official scorer Marqueur	221514	BERGER Nancy	
Referee 1 Arbitre 1	95244	BIAGGI Aris	
Referee 2 Arbitre 2	9804	MOLL Laurent	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	2	10	7
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	4	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Dzos Volants**	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1	CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
93	C	MARMY Loane				221503
6	A	PILET Niall				221431
20	G	JAQUET Mehdi	X	X		221004
29	G	BAUDIN Noah		X	X	221001
91		CHASSOT Sarah				221002
11		SANSONNENS Loïc				220726
57		LUIS Kilyan				222393
5		GAMBA Kéo				223842
73		SCHLEGEL Luca				220006
3		MARTHE Arnaud				222425
12		ROMANENS Thomas				218075
74		MENETREY Lucien				223799
43		CANTIN Jérôme				222427
22		DAFFLON Emilien				221401
77		REUSSER Endo				221504
4		COLLET Nathan				220004
13		HÜSLER Léo				221502

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	94252
	SCHINDELHOLZ Romain		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
08:17	77	5	1				
08:37	93	6	2				
15:29	11		3				
16:24	93	6	4				
18:33	93		5				
21:01	11	91	6				
34:47	11	77	7				
37:09	12	3	8				
46:16	11		9				
59:55	6		10				
				TOTAL			10
TIME OUT				X	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
33:29	74	2	00:00	35:29	G1
58:57	74	2	00:00	60:00	J1
TOTAL				4 min	

2 Buix

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
2	C	MONTAVON Théo				217147
44	A	ALLIMANN Morgan				221822
9	G	VUILLAUME Emma	X	X	X	218927
	G					
89		COURBAT Justine				220629
52		COURBAT Sacha				219749
14		COURBAT Tristan				219748
37		COURBAT Owen				217289
64		HOSTETTLER Fanye				219746
18		SCHAFFTER Mathieu				223823
27		GINDRAT Quentin				223843
92		LEPINE Lazare				222400
63		GAIGNAT Nathan				223506

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95082
	COURBAT Olivier		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
07:21	37		1				
09:49	2		2				
26:01	37		3				
28:03	37	52	4				
29:40	27	14	5				
37:27	18	14	6				
51:05	37		7				
				TOTAL			7
TIME OUT				X		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
07:07	14	2	00:00	08:17	B1
12:40	37	2	00:00	14:40	I
19:59	27	2	00:00	21:01	L
36:50	37	2	00:00	37:02	H
55:46	52	2	00:00	57:46	E
58:59	92	2	00:00	60:00	H
59:55	2	2	00:00	59:55	C1
TOTAL				14 min	